

**Spain-Ingenio: Electricity**  
**OJ S 220/2015 13/11/2015**  
**Contract notice**  
**Supplies**

**Directive 2004/18/EC**

## **Section I: Contracting authority**

---

### **I.1. Name and addresses**

Official name: Ilustre Ayuntamiento de la Villa de Ingenio

Postal address: Plaza de la Candelaria, 1

Town: Ingenio

Postal code: 35250

Country: Spain

E-mail: [contratacion@ingenio.es](mailto:contratacion@ingenio.es), [pilarjimenez@ingenio.es](mailto:pilarjimenez@ingenio.es)

Telephone: +34 928780076-280/405

Fax: +34 928789603 / 928781247

#### **Internet address(es):**

General address of the contracting authority: <http://www.ingenio.es>

#### **Additional information can be obtained from:**

the abovementioned address

#### **Specifications and additional documents (including documents for competitive dialogue and a dynamic purchasing system) can be obtained from:**

the abovementioned address

**Tenders or requests to participate must be submitted:** Official name: Tesorería Municipal (Registro de Plicas)

Postal address: Plaza de la Candelaria, nº 1 — planta baja

Town: Ingenio

Postal code: 35250

Country: Spain

Contact person: Registro de Plicas

For the attention of: David Castellano González

E-mail: [dcastellano@ingenio.es](mailto:dcastellano@ingenio.es)

Telephone: +34 928780-076/213

Fax: +34 928781247

Internet address: <http://www.ingenio.es>

### **I.2. Type of the contracting authority**

Regional or local authority

### **I.3. Main activity**

General public services

### **I.4. Contract award on behalf of other contracting authorities**

The contracting authority is purchasing on behalf of other contracting authorities: no

## **Section II: Object of the contract**

---

### **II.1. Description**

**II.1.1. Title attributed to the contract by the contracting authority**

Suministro de energía eléctrica en baja tensión de las instalaciones y dependencias del ayuntamiento de la villa de ingenio con potencia contratada superior a 10 KW.

**II.1.2. Type of contract and place of performance or delivery**

Supplies  
Purchase  
NUTS code

**II.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system**

The notice involves a public contract

**II.1.4. Information about framework agreement**

**II.1.5. Short description of the contract or purchase(s)**

Suministro de energía eléctrica en baja tensión de las instalaciones y dependencias del ayuntamiento de la villa de ingenio con potencia contratada superior a 10 KW.

**II.1.6. CPV code(s)**

09310000 Electricity

**II.1.7. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)**

**II.1.8. Lots**

This contract is divided into lots: no

**II.1.9. Information about variants**

Variants will be accepted: no

**II.2. Scope of the procurement**

**II.2.1. Total quantity or scope**

Estimated value excluding VAT: 837 966,26 EUR

**II.2.2. Information about options**

Options: no

**II.2.3. Information about renewals**

This contract is subject to renewal: yes

Number of possible renewals: 1

In the case of renewable supplies or service contracts, estimated timeframe for subsequent contracts:

in months: 12 (from the award of the contract)

**II.3. Duration of the contract or time limit for completion**

Duration in months: 24 (from the award of the contract)

**Section III: Legal, economic, financial and technical information**

---

**III.1. Conditions related to the contract**

**III.1.1. Deposits and guarantees required**

**III.1.2. Main financing conditions and payment arrangements and/or reference to the relevant provisions governing them**

### **III.1.3. Legal form to be taken by the group of economic operators to whom the contract is to be awarded**

### **III.1.4. Contract performance conditions**

The performance of the contract is subject to particular conditions: yes

Description of particular conditions: Según el pliego de prescripciones técnicas.

## **III.2. Conditions for participation**

### **III.2.1. Suitability to pursue the professional activity, including requirements relating to enrolment on professional or trade registers**

List and brief description of conditions: Cláusula 8 del PCAP.

### **III.2.2. Economic and financial ability**

List and brief description of conditions: Los licitadores deben acreditar el cumplimiento de, al menos, dos de los siguientes parámetros:

1. Volumen anual de negocios. Deberá aportar relación del volumen anual de negocios de los últimos 3 ejercicios económicos concluidos, debiendo ser la cuantía del ejercicio de mayor volumen de negocio igual o superior a 628 474,70 EUR.

El volumen anual de negocio del licitador se acreditará por medio de sus cuentas anuales aprobadas y depositadas en el Registro Mercantil, si el empresario estuviera inscrito en dicho registro, y en caso contrario por las depositadas en el registro oficial en que deba estar inscrito. Los empresarios individuales no inscritos en el Registro Mercantil acreditarán su volumen anual de negocios mediante sus Libros de Inventarios y Cuentas Anuales legalizados por el Registro Mercantil.

2. Ratio de Tesorería: Que del balance de las cuentas anuales aprobadas y presentadas en el Registro Mercantil correspondientes al último ejercicio cuyo periodo de presentación haya finalizado se deduzca un Ratio de Tesorería superior al 1,2 (Ratio de Tesorería=[(Activo Corriente-Existencias)/Pasivo Corriente]).

3 Ratio de Endeudamiento: Que del balance de las cuentas anuales aprobadas y presentadas en el Registro Mercantil correspondientes al último ejercicio cuyo periodo de presentación haya finalizado se deduzca un Ratio de Endeudamiento inferior a 1 (Ratio de Endeudamiento =[Pasivo No Corriente/Recursos Propios Netos])

En caso de tratarse de persona física, puede sustituirse los datos de sus cuentas anuales presentadas en el Registro Mercantil por las que figuren en su Libro de Inventarios y Cuentas Anuales, debidamente legalizado, cuando el empresario no esté inscrito en dicho Registro Mercantil y no esté obligado a ello.

Minimum level(s) of standards possibly required: Volumen de negocio igual o superior a 628 474,70 EUR.

Ratio tesoreria superior 1,2.

Ratio endeudamiento inferior A 1.

Según definición y cálculos especificados en la cláusula 9 PCAP.

### **III.2.3. Technical and professional ability**

List and brief description of conditions:

La solvencia técnica de los empresarios se apreciará teniendo en cuenta la experiencia del licitador, según el objeto del contrato, y atendiendo a lo informado por el Técnico Municipal, en su informe de justificación de la necesidad de contratar, que textualmente indica:

«Relación de contratos de suministros efectuados durante los cinco últimos años cuyo objeto sea similar al de la presente contratación (suministro de energía eléctrica), siendo requisito mínimo que el importe anual acumulado en el año de mayor ejecución sea igual o superior a 294 000 EUR y que el correspondiente al segundo año de mayor ejecución sea igual o

superior a 250 000 EUR, indicando expresamente en la relación ajustada al modelo anexo del pliego de cláusulas administrativas particulares la entidad Pública o privada contratante, la fecha del contrato, el presupuesto de adjudicación, estado de ejecución (finalizada o en fase de ejecución).

Los suministros efectuados se acreditarán mediante certificados expedidos o visados por el órgano competente, cuando el destinatario sea una entidad del sector público o cuando el destinatario sea un comprador privado, mediante un certificado expedido por éste, o, a falta de este certificado, mediante una declaración del empresario receptor del suministro».

Minimum level(s) of standards possibly required:

Igual o superior a 294 000 EUR.

#### **III.2.4. Information about reserved contracts**

#### **III.3. Conditions specific to services contracts**

##### **III.3.1. Information about a particular profession**

##### **III.3.2. Information about staff responsible for the performance of the contract**

### **Section IV: Procedure**

---

#### **IV.1. Type of procedure**

##### **IV.1.1. Type of procedure**

Open

##### **IV.1.2. Information about the limits on the number of candidates to be invited**

##### **IV.1.3. Information about reduction of the number of solutions or tenders during negotiation or dialogue**

#### **IV.2. Award criteria**

##### **IV.2.1. Award criteria**

The most economically advantageous tender in terms of Price is not the only award criterion and all criteria are stated only in the procurement documents

##### **IV.2.2. Information about electronic auction**

#### **IV.3. Administrative information**

##### **IV.3.1. File reference number attributed by the contracting authority**

8974/2015

##### **IV.3.2. Previous publication concerning this procedure**

no

##### **IV.3.3. Conditions for obtaining specifications and additional documents or descriptive document**

Payable documents: no

##### **IV.3.4. Time limit for receipt of tenders or requests to participate**

18.12.2015 - 14:00

##### **IV.3.5. Estimated date of dispatch of invitations to tender or to participate to selected candidates**

#### **IV.3.6. Languages in which tenders or requests to participate may be submitted**

Any EU official language

Other: Se permite otro idioma que no sea el castellano pero acompañado de su correspondiente traducción oficial al castellano.

#### **IV.3.7. Minimum time frame during which the tenderer must maintain the tender**

#### **IV.3.8. Conditions for opening of tenders**

Persons authorised to be present at the opening of tenders: yes

Information about authorised persons and opening procedure: Los representantes legales de los licitadores.

### **Section VI: Complementary information**

---

#### **VI.1. Information about recurrence**

This is a recurrent procurement: no

#### **VI.2. Information about European Union funds**

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:  
no

#### **VI.3. Additional information**

#### **VI.4. Procedures for review**

##### **VI.4.1. Review body**

Official name: Alcalde Presidente del Ilustre Ayuntamiento de la Villa de Ingenio

Town: Ingenio

Postal code: 35250

Country: Spain

E-mail: [mpjimenez@ingenio.es](mailto:mpjimenez@ingenio.es), [contratacion@ingenio.es](mailto:contratacion@ingenio.es)

Telephone: +34 928780076

Fax: +34 928781247

##### **VI.4.2. Review procedure**

Precise information on deadline(s) for review procedures: Artículo 40 y siguiente del Texto Refundido de la Ley de Contratos del Sector Público.

##### **VI.4.3. Service from which information about the review procedure may be obtained**

Official name: Asesoría Jurídica del Ilustre Ayuntamiento de la Villa de Ingenio

Town: Ingenio

Postal code: 35.250

Country: Spain

Telephone: +34 928780076

Fax: +34 928781247

##### **VI.5. Date of dispatch of this notice**

9.11.2015